



Bruksanvisning  
Betjeningsvejledning  
Instrukcja obsługi  
Návod k obsluze  
Käyttöohjeet

## **Audiosystem för Hemmabio Lydsystem til hjemmebiograf Zestaw audio do kina domowego Sestava pro domácí kino Kotiteatterin äänentoistojärjestelmä**

---

Model No. **SC-HTB510**

Tack för valet av denna apparat.

Läs igenom bruksanvisningen noga för bästa resultat och för säkerhets skull.

Spara denna bruksanvisning.

Tak fordi du har valgt dette produkt.

Læs venligst denne betjeningsvejledning omhyggeligt, således at optimal ydelse og sikkerhed opnås.

Gem vejledningen til senere brug.

Dziękujemy za zakupienie tego produktu.

Proszę dokładnie zapoznać się z tą instrukcją obsługi, aby jak najlepiej wykorzystać to urządzenie i zapewnić jego bezpieczne użytkowanie.

Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji obsługi.

Děkujeme za zakoupení tohoto výrobku.

Pro dosažení optimálního výkonu a z bezpečnostních důvodů si pečlivě přečtěte tyto pokyny.

Uschovejte si prosím tento návod k obsluze.

Kiitos, että hankit tämän tuotteen.

Lue nämä ohjeet huolellisesti parhaan suorituskyvyn ja turvallisuuden takaamiseksi.

Säilytä ohje tulevaa tarvetta varten.

### Medföljande installationsinstruktioner

Installationsarbetet skall utföras av en utbildad installationsspecialist. (⇨ 9 till 14)

Innan du påbörjar arbetet, läs noggrant igenom dessa installationsinstruktioner och användarinstruktionerna för att försäkra att installationen utförs korrekt.

(Spara dessa instruktioner. Du kan behöva dem vid underhåll eller flytt av detta system.)

## Säkerhetsföreskrifter

### VARNING!

#### Enhet

- För att reducera risken för brand, elektrisk stöt eller produktskada:
  - Utsätt inte den här apparaten för regn, fukt, droppar eller skvätt.
  - Placera inga föremål fyllda med vätska, som t.ex. vaser, på denna enhet.
  - Använd rekommenderade tillbehör.
  - Avlägsna inte höljen.
  - Försök inte reparera denna enhet på egen hand. Låt utbildad servicepersonal utföra service och reparationer.
- För att förhindra personskada måste den här apparaten vara säkert fäst mot väggen i enlighet med installationsinstruktionerna.

#### AC-strömladd

- För att reducera risken för brand, elektrisk stöt eller produktskada:
  - Se till så att spänningsförsörjningen motsvarar den tryckta spänningen på denna enhet.
  - Sätt in strömkontakten helt i uttaget.
  - Böj inte sladden och dra inte i den. Ställ inga tunga saker på sladden.
  - Hantera inte kontakten med våta händer.
  - Håll in strömkontaktens huvuddel när du kopplar ur kontakten.
  - Använd inte en skadad strömkontakt eller ett skadat uttag.

#### Små föremål

- Håll skruvarna och skruvöglan utom räckhåll för barn för att undvika att de stoppar dem i munnen och sväljer dem.

#### Batteri av knapptyp (litiumbatteri)

- Risk för brand, explosion och brännskador. Får inte laddas om, demonteras, värmas upp över 60°C eller förbrännas.



### VARNING

SVÄLJ INTE BATTERI, RISK FÖR KEMISK BRÄNSKADA

Denna fjärrkontroll innehåller ett knappcells batteri. Om knappcells batteriet sväljs kan det orsaka allvarliga inre brännskador på bara 2 timmar och det kan leda till dödsfall.

Håll nya och använda batterier borta från barn. Om batterifacket inte stängs säkert ska du sluta använda fjärrkontrollen och hålla den borta från barn.

Om du tror att batterier kan ha svalts eller befunna sig inne i någon del av kroppen ska du direkt uppsöka läkare.

### FÖRSIKTIGHET!

#### Enhet

- För att reducera risken för brand, elektrisk stöt eller produktskada:
  - För att apparaten ska få god ventilation, installera eller placera den inte i en bokhylla, ett inbyggt skåp eller i andra begränsade utrymmen.
  - Se till att enhetens ventilationsöppningar inte är förtäppta av tidningar, bordsdukar, gardiner eller liknande föremål.
  - Ställ inga föremål med öppen låga, så som ett tätt stearinljus, ovanpå enheten.
- Denna enhet är avsedd för användning på platser med tempererat klimat.
- Det kan inträffa att den här enheten under användningen tar emot radiostörningar, orsakade av mobiltelefoner. Öka avståndet mellan enheten och mobiltelefonen om störningarna är uppenbara.
- Produktens identifieringsmärkning är placerad på undersidan av enheten.
- Placera enheten på en plan yta där den inte utsätts för direkt solljus, höga temperaturer, hög luftfuktighet eller kraftiga vibrationer.

## AC-strömssladd

- Strömkontakten är urkopplingsenheten. Installera denna enhet så att strömkontakten kan kopplas ur från uttaget direkt.

## Batteri av knapptyp (litiumbatteri)

- Explosionsrisk förekommer om batteriet inte sätts i korrekt. Ersätt endast med sort som rekommenderas av tillverkaren.
- När du gör dig av med batterierna, var god kontakta dina lokala myndigheter eller din lokala återförsäljare och fråga efter rätt metod för avfallshandtering.
- Värm inte upp och utsätt inte batteriet för öppen eld.
- Lämna inte batteriet(/erna) i en bil som utsätts för direkt solljus under en längre period med dörrar och fönster stängda.
- Sätt i med polerna riktade rätt.
- Ta ur batteriet om du inte ska använda fjärrkontrollen under en längre tidsperiod. Förvara på en sval, mörk plats.

Symbolerna på denna produkt (inklusive tillbehören) representerar följande:

~	Växelström
□	Klass II-utrustning (Produktens konstruktion är dubbelisolerad.)
	PÅ
⏻	Standby

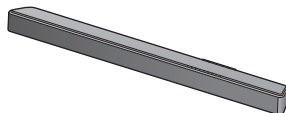
## Innehållsförteckning

Säkerhetsföreskrifter . . . . .	2
Medföljande föremål . . . . .	3
Beskrivning av kontrollerna . . . . .	4
Koppla anslutningarna. . . . .	7
Placering . . . . .	9
Trådlösa anslutningar . . . . .	15
Strömma musik över nätverket . . . . .	16
Grundläggande kontroll. . . . .	17
Avancerade funktioner . . . . .	18
Uppdateringar av fast programvara. . . . .	19
HDMI CEC. . . . .	20
Felsökningsschema. . . . .	20
Skötsel av apparat. . . . .	22
Indikatorbelysning . . . . .	23
Specifikationer. . . . .	24
Referenser. . . . .	26

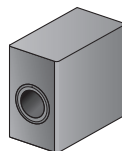
## Medföljande föremål

### Detta system

- 1 Huvudenhet (högtalaret)  
(SU-HTB510)



- 1 Aktiv subwoofer  
(SB-HWA510)



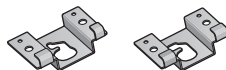
### Tillbehör

Var god kontrollera och pricka av de medföljande tillbehören.

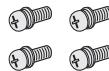
- 1 Fjärrkontroll (med ett batteri)  
(N2QAYC000131)



- 2 Väggh monteringshållare



- 4 skruvar



# Obsah je uzamčen

**Dokončete, prosím, proces objednávky.**

**Následně budete mít přístup k celému dokumentu.**



**Proč je dokument uzamčen? Nahněvat Vás rozhodně nechceme. Jsou k tomu dva hlavní důvody:**

- 1) Vytvořit a udržovat obsáhlou databázi návodů stojí nejen spoustu úsilí a času, ale i finanční prostředky. Dělali byste to Vy zadarmo? Ne\*. Zakoupením této služby obdržíte úplný návod a podpoříte provoz a rozvoj našich stránek. Třeba se Vám to bude ještě někdy hodit.

*\*) Možná zpočátku ano. Ale vězte, že dotovat to dlouhodobě nelze. A rozhodně na tom nezbohatneme.*

- 2) Pak jsou tady „roboti“, kteří se přiživují na naší práci a „vysávají“ výsledky našeho úsilí pro svůj prospěch. Tímto krokem se jim to snažíme překazit.

A pokud nemáte zájem, respektujeme to. Urgujte svého prodejce. A když neuspějete, rádi Vás uvidíme!